

ZMLUVA O REKLAME, PROPAGAČNEJ ČINNOSTI A INZERCII

uzavretá podľa § 269 ods.2 a nasl. Obchodného zákonníka
a zákona č.147/2001 Z. z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov

(ďalej len „Zmluva“) medzi:

Allianz - Slovenská poisťovňa, a.s.

Sídlo: Dostojevského rad 4, 815 74 Bratislava

IČO: 00 151 700

DIČ: 2020374862

IČ DPH: SK 2020374862

Banka:

Číslo účtu:

V zastúpení: Ing. Marek Jankovič, predseda predstavenstva

Ing. Marta Kausichová, prokurista

Zápis v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 196/B

(ďalej ako „Allianz“)

a

Slovenské národné divadlo

Sídlo: Pribinova 17, 819 01 Bratislava

IČO: 00164763

DIČ: 2020829954

IČ DPH: SK 2020829954

Banka:

Číslo účtu:

V zastúpení: Mgr. art Marián Chudovský, generálny riaditeľ

Bc. Daniel Rabina, riaditeľ Centra marketingu

(ďalej ako „SND“)

(ďalej spolu tiež „Zmluvné strany“ alebo osobitne „Zmluvná strana“)

1 PREDMET ZMLUVY

1.1 Predmetom tejto Zmluvy je úprava práv a povinností Zmluvných strán pri zabezpečovaní spolupráce za účelom prezentácie obchodného mena a loga Allianz ako partnera SND v roku 2013 a záväzkov Zmluvných strán realizovať plnenia v nižšie uvedenom rozsahu počas obdobia platnosti Zmluvy.

2 ZÁVÄZOK SND

SND sa zaväzuje :

- 2.1 poskytnúť spoločnosti Allianz vouchery v nasledujúcom počte:
 - 2.1.1 na predstavenia Činohry SND: 4 vouchere v hodnote 20 €/ks
 - 2.1.2 na predstavenia Opery SND: 4 vouchere v hodnote 35 €/ks
 - 2.1.3 na predstavenia Baletu SND: 4 vouchere v hodnote 20 €/ks.
- 2.2 Počet voucherov nad rámec bodu 2.1 bude predmetom priebežných osobitných objednávok zo strany Allianz voči SND, v ktorých budú vouchery špecifikované a uvedená cena za jednotlivé vouchery. Objednávky na vouchery budú písomne akceptované (prijaté) SND.
- 2.3 Pre odstránenie pochybností platí, že voucher sa rozumie poukaz vydaný SND, ktorý je zameniteľný za vstupenku na repertoárové predstavenie podľa výberu v zmysle prílohy č.1 tejto zmluvy. Z hodnoty voucheru sa nevýdáva, nevyčerpané vouchery nie je možné vrátiť. Vouchery je možné použiť len počas zmluvného obdobia.
- 2.4 Zverejnenie reklamnej inzercie na poistné produkty Allianz v mesačníku Portál Slovenského národného divadla vo formáte ½ strany v množstve 4x počas doby platnosti tejto zmluvy. SND sa zaväzuje bez zbytočného odkladu po vydaní doručiť Allianz jeden výtlačok príslušného mesačníka Portál Slovenského národného divadla, ktorý bude obsahovať dohodnutú reklamnú inzerciu.

3 ZÁVÄZOK ALLIANZ

Allianz sa zaväzuje:

- 3.1 pripraviť a dodať SND podklady potrebné na realizáciu povinností uvedených v článku 2.4 a poskytovať primeranú súčinnosť SND. SND sa zaväzuje uverejniť reklamnú inzerciu na produkty Allianz v mesačníku Portál Slovenského národného divadla najneskôr v mesiaci nasledujúcom po mesiaci, v ktorom Allianz dodal SND podklady.
- 3.2 zaplatiť dohodnutú cenu, na základe faktúr predložených zo strany SND.

4 CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 4.1 Allianz sa zaväzuje uhradiť SND cenu za plnenie podľa bodu 2.4 Zmluvy vo výške 12.000,- EUR (slovom: dvanásťtisíc EUR) bez DPH na základe faktúry. SND vystaví a doručí Allianz faktúru za plnenie podľa bodu 2.4. Zmluvy do 15 dní od uzavretia tejto zmluvy.
- 4.2 Allianz sa zaväzuje uhradiť SND faktúru vo výške 300,- EUR (slovom: tristo EUR) za plnenie podľa bodu 2.1 tejto zmluvy na základe faktúry. SND vystaví a doručí Allianz faktúru za plnenie podľa bodu 2.1. Zmluvy do 15 dní od uzatvorenia tejto zmluvy. SND odovzdá Allianz vouchery do 10 dní od zaplatenia ceny za plnenia podľa bodu 2.1. tejto zmluvy.
- 4.3 Allianz sa zaväzuje uhradiť SND faktúry za plnenie podľa bodu 2.2 tejto zmluvy. Každá faktúra bude vystavená do 7 dní od prijatia (akceptovania) jednotlivých objednávok. SND odovzdá Allianz vouchery 10 dní od zaplatenia ceny za plnenia podľa bodu 2.2. tejto zmluvy
- 4.4 Zmluvné strany sa dohodli, že splatnosť každej vystavenej faktúry bude 30 dní odo dňa jej vystavenia.
- 4.5 SND sa zaväzuje, že každú faktúru doručí do miesta sídla Allianz najneskôr 21 dní pred jej splatnosťou, inak bude cena za plnenie podľa tohto bodu zmluvy splatná do 21 dní od doručenia faktúry do miesta sídla Allianz.
- 4.6 Faktúra musí spĺňať všetky náležitosti daňového dokladu podľa § 71 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení, inak má Allianz právo ju vrátiť bez následku omeškania s úhradou a nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia bezchybnej faktúry.

- 4.7 DPH bude pripočítaná k cene podľa bodu 4.1 tohto článku vo výške stanovenej platnými právnymi predpismi upravujúcimi výšku dane z pridanej hodnoty v deň vzniku daňovej povinnosti. K cene voucherov podľa bodov 4.2 a 4.3 tohto článku nebude DPH pripočítaná.

5 UKONČENIE ZMLUVY

- 5.1 Opakované nedodržanie alebo porušenie ktorejkoľvek zmluvnej povinnosti vyplývajúcej z tejto Zmluvy napriek predchádzajúcemu písomnému upozorneniu sa považuje za podstatné porušenie povinnosti, pričom ktorákoľvek zmluvná strana má právo od Zmluvy jednostranne odstúpiť.
- 5.2 Odstúpenie od tejto Zmluvy nadobúda účinnosť doručením písomného oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. Zmluvné strany sa dohodli, že odstúpením od Zmluvy sa táto Zmluva nezrušuje od začiatku, ale až okamihom doručenia písomného odstúpenia od Zmluvy druhej zmluvnej strane. Zmluvné strany nie sú si povinné vydať to, čo si navzájom plnili na základe Zmluvy do okamihu doručenia písomného oznámenia o odstúpení od Zmluvy.

6 OSOBITNÉ DOJEDNANIA

- 6.1 SND v súvislosti s využívaním poskytnutých voucherov poskytne spoločnosti Allianz ako partnerovi SND 10 vstupných kartičiek na otváranie rámp umiestnených na komunikácii za novou budovou SND. Vstupné kartičky je spoločnosť Allianz povinná vrátiť SND bezodkladne po skončení spolupráce podľa tejto zmluvy. V prípade straty alebo poškodenia vstupných kartičiek je spoločnosť Allianz povinná nahradiť spôsobenú škodu. Za prípadnú škodu spôsobenú spoločnosti Allianz alebo osobám, ktoré so súhlasom spoločnosti Allianz použijú vstupné kartičky, v súvislosti s využívaním vstupných kartičiek (vrátane škody na dopravných prostriedkoch) nesie zodpovednosť spoločnosť Allianz.

7 OSOBITNÉ PROTIKORUPČNÉ USTANOVENIA

- 7.1 Zmluvné strany sa nesmú dopustiť, nesmú schváliť ani povoliť žiadne konanie, ktoré by spôsobilo, že by zmluvné strany a/alebo osoby ovládané zmluvnými stranami porušili akékoľvek platné proti korupčné všeobecne záväzné právne predpisy. Táto povinnosť sa vzťahuje najmä na neoprávnené plnenia zástupcom alebo zamestnancom orgánov verejnej správy a/alebo blízkym osobám zástupcov alebo zamestnancov orgánov verejnej správy.
- 7.2 Každá zmluvná strana sa zaväzuje, že neponúkne, neposkytne, ani sa nezaviaže poskytnúť žiadnemu zamestnancovi, zástupcovi alebo tretej strane konajúcej v mene druhej zmluvnej strany, a rovnako neprijme ani sa nezaviaže prijať od žiadneho zamestnanca, zástupcu alebo tretej strany konajúcej v mene druhej zmluvnej strany žiadny dar, ani inú výhodu, či už peňažnú alebo inú, na ktorú príjemca nemá právny nárok pri dojednávani, uzatváraní alebo pri plnení tejto zmluvy.
- 7.3 Zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne vzájomne sa informovať, pokiaľ si budú vedomé alebo budú mať konkrétne podozrenie na korupciu pri dojednávani, uzatváraní alebo pri plnení tejto zmluvy.
- 7.4 V prípade, že ktorákoľvek zmluvná strana poruší akúkoľvek svoju povinnosť podľa bodu 7.1 až 7.3 tohto článku zmluvy, alebo pokiaľ má ktorákoľvek zmluvná strana, dôvodnú príčinu domnievať sa, že povinnosti druhej zmluvnej strany podľa bodu 7.1 až 7.3 tohto článku zmluvy boli alebo sú porušované, môže dotknutá zmluvná strana, túto zmluvu vypovedať s okamžitou účinnosťou.

8 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 8.1 Akékoľvek zmeny a/alebo doplnenia tejto Zmluvy sa môžu vykonať iba na základe dohody obidvoch Zmluvných strán, a to vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k Zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán.
- 8.2 Všetky oznámenia a všetka komunikácia medzi Zmluvnými stranami podľa tejto Zmluvy sa uskutočňuje písomne, a to poštou doporučené, expresnou kuriérskou službou, faxom alebo e-mailom a považujú sa za riadne doručené ich doručením príslušnej Zmluvnej strane; v prípade oznámenia faxom alebo e-mailom po potvrdení úspešného prenosu príjemcovi.
- 8.3 Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že s obsahom tejto Zmluvy súhlasia, a že vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, čo potvrdzujú prostredníctvom svojich oprávnených zástupcov, ktorí Zmluvu podpísali.
- 8.4 Pokiaľ táto Zmluva neustanovuje inak, budú sa vzájomné vzťahy Zmluvných strán, ktoré vznikli na základe tejto Zmluvy a ktoré v nej nie sú výslovne upravené riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi slovenského právneho poriadku.
- 8.5 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnených zástupcov zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa osobitného predpisu (zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov) . Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, do 31.12. 2013.
- 8.6 Právny vzťah založený touto Zmluvou sa riadi dojednaniami Zmluvných strán a príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
- 8.7 Táto Zmluva je vyhotovená v 4 exemplároch, z ktorých každá Zmluvná strana dostane dve vyhotovenia. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je príloha č. 1 - zoznam repertoárových predstavení a príloha č.2 - vzor voucherov.

V Bratislave dňa

Za Slovenské národné divadlo

Za Allianz – Slovenská poisťovňa, a.s.

Mgr. art. Marián Chudovský
generálny riaditeľ

Ing. Marek Jankovič
predseda predstavenstva

Bc. Daniel Rabina
riaditeľ Centra marketingu

Ing. Marta Kausichová
prokurista

Príloha č. 1 - Zoznam repertoárových predstavení

OPERA

nová budova, Sála opery a baletu

Giuseppe Verdi: Aida
Giacomo Puccini: Bohéma
Wolfgang Amadeus Mozart: Čarovná flauta
Leoš Janáček: Jenůfa
Benjamin Britten: Kominárik
Giuseppe Verdi: La Traviata
Giuseppe Verdi: Rigoletto
Richard Wagner: Lohengrin
Giacomo Puccini: Manon Lescaut
Johann Strauss: Netopier
Giuseppe Verdi: Otello
Bedřich Smetana: Predaná nevesta
Giacomo Puccini: Tosca
Giacomo Puccini: Turandot
Eugen Suchoň: Svätopluk

historická budova

Gioacchino Rossini: Barbier zo Sevilly
Georges Bizet: Carmen
Gaetano Donizetti: Dcéra pluku
Wolfgang Amadeus Mozart: Don Giovanni
Ľubica Čekovská: Dorian Gray
Piotr Iljič Čajkovskij: Eugen Onegin
Eugen Suchoň: Krútnava
Giuseppe Verdi: Macbeth
Roland Baumgartner: Maria Theresia
Giuseppe Verdi: Nabucco
Gaetano Donizetti: Nápoj lásky
Vincenzo Bellini: Puritáni
Milan Dubovský: Veľká doktorská rozprávka

BALET

nová budova, Sála opery a baletu

Uwe Scholz, Nacho Duato: DUO
Adolphe Charles Adam, Ondrej Šoth, Zuzana Mistríková, Juraj Kubánka: Giselle
Piotr Iljič Čajkovskij, Marius Petipa, Lev I. Ivanov: Labutie jazero
Piotr Iljič Čajkovskij: Luskáčik
Antoine de Saint - Exupéry, Michal Pavlíček: Malý princ
Piotr Iljič Čajkovskij, Vasily Medvedev: Onegin
Ján Ďurovčík, Ľubomír Feldek, Anton Popovič: Popolvár
Sergej Sergejevič Prokofiev: Romeo a Júlia
Piotr Iljič Čajkovskij, Vladimir Malakhov: Spiaca krásavica

historická budova

Ludwig Aloisius Minkus, Marius Petipa: Bajadéra
Tibor Frešo: Narodil sa chrobáčik
Václav Patejdl, Libor Vaculík: Snehulienka a sedem pretekárov
Herman S. von Løvenskjold, August Bournonville: Sylfida

ČINOHRA

nová budova, Sála činohry

Horace McCoy: Aj kone sa strieľajú
Tracy Letts: August: stratení v Oklahome
Fiodor Michajlovič Dostojevskij: Bratia Karamazovovci
Anton Pavlovič Čechov: Čajka
William Shakespeare: Coriolanus
Tennessee Williams: Konečná stanica túžba
Ronald Harwood: Kvarteto
Gustave Flaubert: Madame Bovary
Bertolt Brecht: Malomeštiakova svadba
Aristofanes: Oblaky
Aischylos: Oresteia
William Shakespeare: Skrotenie zlej ženy
Georges Feydeau: Tak sa na mňa prilepila
Martin Porubjak, Martin Huba: Tančiareň
William Shakespeare: Veľa kriku pre nič
Carlo Goldoni: Vejár

nová budova, Štúdio

Janusz Glowacki: Antigona v New Yorku
Ivan Horváth, Peter Pavlac: Bratia Jurgovci
Pavol Országh Hviezdoslav: Herodes a Herodias
HOLLYROTH, anebo Robert Roth spívá Jana Hollého mrzkoti a pomerkováňá
Peter Quilter: Je úžasná!
Eugen Gindl: Karpatský thriller
Samuel Beckett: Koniec hry
Marius von Mayenburg: Ksicht
George Tabori: Matkina guráž
Pavol Dobšinský, Anton Korenči, Juraj Bielik: Mechúrik - Koščúrik
Shelagh Stephensonová: Pamäť vody
Anna Jablonská: Pohania
Christopher Hampton: Popol a vášeň
Anna Grusková: Rabínka
Elfriede Jelinek: Rechnitz - Anjel skazy
Heinrich von Kleist: Rozbitý džbán
Martin McDonagh: Stratíť ruku v Spokane

historická budova

Georges Feydeau: Chrobák v hlave
Jean Baptiste Poquelin Molière: Lakomec

Príloha č.2 - Vzor voucherov

	Slovenské národné divadlo opera	VOUCHER Platí do 31. 12. 2013
Slovenské národné divadlo je štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry SR.		0001
35 € www.snd.sk	Tento voucher si môžete vymeniť v pokladniciach SND za jednu vstupenku na repertoárové predstavenia opery.	

	Slovenské národné divadlo balet	VOUCHER Platí do 31. 12. 2013
Slovenské národné divadlo je štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry SR.		0001
20 € www.snd.sk	Tento voucher si môžete vymeniť v pokladniciach SND za jednu vstupenku na repertoárové predstavenia baletu.	

	Slovenské národné divadlo činohra	VOUCHER Platí do 31. 12. 2013
Slovenské národné divadlo je štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry SR.		0001
20 € www.snd.sk	Tento voucher si môžete vymeniť v pokladniciach SND za jednu vstupenku na repertoárové predstavenia činohry.	